

westgatetunnelproject.vic.gov.au/drive

info@wgta.vic.gov.au | 1800 105 105 (chiama in qualsiasi momento)

Questa pubblicazione contiene informazioni sul progetto del West Gate Tunnel, la cui apertura è prevista per la fine del 2025. Ci impegniamo a tenerti informato e ti invitiamo a contattarci per qualsiasi domanda.

 Per lingue diverse dall'inglese contatta il numero 9209 0147



Se desideri parlare con un interprete in merito al progetto o hai bisogno di aiuto per comprendere le informazioni fornite in questa pubblicazione, contattaci al numero 9209 0147. Se hai bisogno di assistenza a causa di un problema di udito o un disturbo del linguaggio, visita relayservice.gov.au



اللغة العربية

تضمن هذه النشرة معلومات حول مشروع نفق ويست غايت (West Gate Tunnel Project) الذي سيفتح في أواخر عام 2025. نحن نتعهد بإخاطئكم علماً بأخر الأخبار ونशجعكم على الاتصال بنا إذا كان لديكم أي أسئلة. يرجى الاتصال بنا على الرقم 9209 0147 إذا كنتم تراغبون في التحدث إلى مترجم حول المشروع أو تحتاجون إلى مساعدة في فهم المعلومات المقدمة في هذه النشرة.

Hrvatski

Ova publikacija sadrži informacije o projektu tunela West Gate koji će biti otvoren krajem 2025. godine. Obvezujemo se da ćemo vas informirati i potičemo vas da nas kontaktirate ako imate bilo kakvih pitanja. Molimo vas da nas kontaktirate putem broja telefona 9209 0147 ako želite razgovarati s tumačem o projektu ili trebate pomoći u razumijevanju informacija navedenih u ovoj publikaciji.

Filipino

Ang lathalaing ito ay naglalaman ng impormasyon tungkol sa West Gate Tunnel Project, na magbubukas sa huling bahagi ng 2025. Kami ay nakuatuo sa pagbibigay sa inyo ng impormasyon at hinihikayat namin kayong makipag-ugnayan sa amin kung mayroon kayong mga katanungan. Mangyaring makipag-ugnayan sa amin sa 9209 0147 kung nais ninyong makausap ang isang interpreter tungkol sa proyekto o kung kailangan ninyo ng tulong sa pag-unawa ng impormasyong nasa lathalaing ito.

Ελληνικά

Αυτή η δημοσίευση περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με το έργο West Gate Tunnel Project (Έργο Σύραγγας West Gate) που θα ανοίξει στα τέλη του 2025. Δεσμευόμαστε να σας κρατάμε ενήμερους και σας ενθαρρύνουμε να επικοινωνήσετε μαζί μας εάν έχετε οποιεσδήποτε ερωτήσεις. Επικοινωνήστε μαζί μας στο 9209 0147 εάν θέλετε να μιλήσετε με διερμηνέα για το έργο ή χρειάζεστε βοήθεια για την κατανόηση των πληροφοριών που παρέχονται σε αυτή τη δημοσίευση.

Italiano

Questa pubblicazione include informazioni sul Progetto del West Gate Tunnel che verrà inaugurato alla fine del 2025. Ci impegniamo a tenerci informati/a e ti incoraggiamo a contattarci se hai domande da fare. Contattaci al numero 9209 0147 se desideri parlare con un interprete riguardo al progetto o se hai bisogno di aiuto nel comprendere le informazioni fornite in questa pubblicazione.

Македонски

Оваа публикација вклучува информации за проектот West Gate Tunnel што ќе биде отворен кон крајот на 2025 година. Се стремиме да продолжиме да ве информираме и ве поттикнуваме да ни се јавите ако имате прашања. Ве молиме јавете ни се на 9209 0147 ако сакате со преведувач да разговарате за проектот или ви треба помош да ги разберете информациите дадени во оваа публикација.

Polski

Niniejsza publikacja zawiera informacje na temat projektu West Gate Tunnel, który zostanie otwarty pod koniec 2025 roku. Dokładamy wszelkich staran, aby na bieżąco informować o postębach i w razie jakichkolwiek pytań zachęcamy do kontaktu z nami. W przypadku chęci porozmawiania z tłumaczem na temat projektu lub uzyskania pomocy w zrozumieniu informacji zawartych w niniejszej publikacji prosimy o kontakt pod numerem 9209 0147.

ਪੰਜਾਬੀ

ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਨ ਵਿੱਚ ਵੈਸਟ ਗੇਟ ਸੂਰੰਗ ਦੇ ਪ੍ਰੈਕਟ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਸਮਲੈ ਹੈ ਜੋ 2025 ਦੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਵਿੱਚ ਖੁੱਲ੍ਹੇਗੀ।

ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਸੁਚਿਤ ਰੱਖਣ ਲਈ ਵਚਨਬੱਧ ਹਾਂ ਅਤੇ ਜੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਕੋਈ ਸਵਾਲ ਹੋ ਤੁਹਾਨੂੰ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ ਲਈ ਉਤਸ਼ਾਹਿਤ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਪ੍ਰੈਕਟ ਬਾਰੇ ਦੁਭਾਸੀਏ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਨ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕੀਤੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਨੂੰ ਸਮਝਣ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਸਾਡੇ ਨਾਲ 9209 0147 'ਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।

Српски

Ова публикација садржи информације о пројекту изградње тунела Вест Гејт (West Gate Tunnel Project) који ће се отворити крајем 2025. године. Посвећени смо томе да вас редовно обавештавамо и подстичемо вас да нас контактирате ако имате било каквих питања. Контактирајте нас на 9209 0147 ако желите да разговарате о пројекту уз помоћ тумача или вам је потребна помоћ да разумете информације у овој публикацији.

简体中文

本刊物包括西门隧道项目将于2025年末开通的信息。我们会及时向您通报情况。若有问题，亦请主动与我们联系。若你希望通过翻译讨论项目之事或需要澄清本刊物的信息内容，请拨9209 0147与我们联系。

繁體中文

本出版物內含將於2025年底通車的西門隧道項目 (West Gate Tunnel Project) 的資訊。我們致力於隨時為您提供最新資訊，並歡迎您聯繫我們提出任何疑問。如要通過口譯員瞭解項目資訊，或需要幫助理解本出版物中的內容，請撥打9209 0147與我們聯繫。

Tiếng Việt

Ấn phẩm này trình bày thông tin về Dự án Đường hầm West Gate sẽ mở cửa vào cuối năm 2025. Chúng tôi cam kết sẽ cập nhật thông tin cho quý vị và khuyến khích quý vị liên lạc với chúng tôi nếu có bất kỳ câu hỏi nào. Vui lòng liên lạc với chúng tôi theo số 9209 0147 nếu quý vị muốn nói chuyện qua thông dịch viên về dự án này hoặc cần trợ giúp để hiểu thông tin được cung cấp trong ấn phẩm này.



Preparati a guidare

Come utilizzare il West Gate Tunnel

In collaborazione con

Transurban



CONTENUTI

4

Introduzione

Scopri di più sul West Gate Tunnel.

6

Percorsi principali

Prendi familiarità con i percorsi più comuni.

10

Pagamento dei pedaggi sul West Gate Tunnel

Scopri come funzionano le strade a pedaggio e come pagare per i tuoi viaggi.

12

Preparati a guidare

Consulta la mappa del West Gate Tunnel e le sue caratteristiche principali.

13

Sicurezza stradale nel West Gate Tunnel

Informati sulla sicurezza nel tunnel e sulle strade di collegamento.

Vantaggi del West Gate Tunnel:



Scegli tra

il nuovo West Gate Tunnel e il West Gate Bridge per entrare e uscire dalla città dall'area ovest di Melbourne.



Tecnologia intelligente

per mantenere il traffico scorrevole e per gestire e risolvere gli incidenti in modo rapido e sicuro.



Viaggi più scorrevoli

con corsie preferenziali autostradali separate.



Accesso per il trasporto merci

verso il porto, per consentire ai camion di operare 24 ore su 24, 7 giorni su 7, riducendo l'impatto sulle comunità dell'area ovest interna e il numero di camion sul West Gate Bridge.



Introduzione

Cos'è il West Gate Tunnel?

Cosa c'è di nuovo?

Il West Gate Tunnel è una nuova strada che offre agli automobilisti un'alternativa al West Gate Bridge. Potrai utilizzarlo per viaggiare verso la città provenendo dalla zona ovest e viceversa.

Gallerie a doppia canna

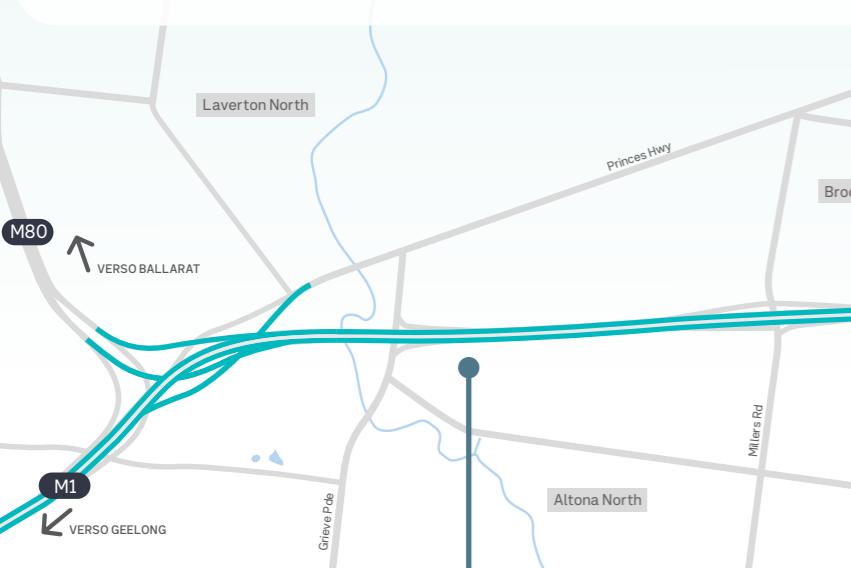
sotto Yarraville che collegano la West Gate Freeway con la città e CityLink.

Più corsie

sulla West Gate Freeway con nuove rampe autostradali di ingresso e uscita.

Nuove connessioni

per uscire a CityLink, North Melbourne, Docklands e la periferia nord.



Le corsie di traffico separate aiutano gli automobilisti a raggiungere la destinazione desiderata, ad esempio:

- corsie di sinistra per entrare nel tunnel (verso la città) o uscire dall'autostrada a Grieve Parade, Millers Road e Williamstown Road, e per raggiungere Hyde Street (verso la città);
- corsie preferenziali di destra per proseguire sul West Gate Bridge (verso la città) o proseguire fino alla Princes Freeway e alla M80 Ring Road (provenendo dalla città);



Dove sono i tunnel?

Verso la città: si accede al tunnel dall'autostrada vicino a Williamstown Road e si esce vicino al fiume Maribyrnong a Footscray.

In uscita dalla città: si accede al tunnel vicino al fiume Maribyrnong a Footscray e si esce sulla West Gate Freeway appena prima di Millers Road.



Cosa resta uguale?



Il West Gate Bridge e la West Gate Freeway restano gratuiti per motociclette, automobili e veicoli commerciali leggeri.



È ancora possibile utilizzare il West Gate Bridge per viaggiare tra la periferia ovest e quella sud-est.

Registrati su westgatetunnelproject.vic.gov.au/drive per ricevere più informazioni sull'apertura del West Gate Tunnel.

Percorsi principali

Percorsi comuni attraverso il West Gate Tunnel

Questa sezione è suddivisa in due sezioni: percorsi verso la città e percorsi in uscita dalla città.

Pianifica il tuo percorso verso la città

Per viaggiare tra la zona ovest e la città puoi scegliere tra il West Gate Tunnel o il West Gate Bridge.

Fase 1: Scegli la tua corsia in anticipo se viaggi dalla M80 Ring Road o dalla Princes Freeway



A sinistra per il West Gate Tunnel e le uscite autostradali

Prendi la corsia di sinistra e segui le indicazioni per il West Gate Tunnel o le uscite per Millers Road, Williamstown Road e una nuova uscita per Hyde Street, Yarraville.



A destra per le corsie preferenziali verso il West Gate Bridge

Mantieni la destra per le corsie preferenziali e segui le indicazioni per City South e la periferia sud-est, oltrepassando il West Gate Bridge.



Stai uscendo dall'autostrada a Hyde Street?

Segui la segnaletica e prendi la corsia di destra una volta superata l'uscita di Williamstown Road per raggiungere Hyde Street. Questa uscita è destinata principalmente all'accesso al porto, nonché ai carichi di grandi dimensioni e con segnaletica speciale che non possono utilizzare il tunnel.



Fase 2: Accesso al West Gate Tunnel

Scegli le nuove opzioni per entrare e uscire dalla rete autostradale

Segui le indicazioni ed accedi al West Gate Tunnel dalla West Gate Freeway vicino a Williamstown Road.



Fase 3: Scegli le tue destinazioni finali

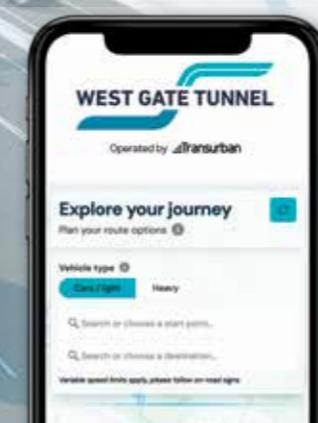
Devi proseguire verso CityLink e l'aeroporto di Melbourne?

Una volta uscito dal tunnel, rimani nelle corsie centrali. Segui le indicazioni per 'M2 CityLink' per raggiungere CityLink.



Devi proseguire verso l'area nord e ovest di Melbourne o Docklands?

Una volta uscito dal tunnel, rimani nella corsia di destra e segui le indicazioni per 'City West' per uscire a Footscray Road, Dynon Road e alla nuova estensione di Wurundjeri Way.



Pianifica i tuoi viaggi in anticipo

Visita westgatetunnelproject.vic.gov.au/drive e scopri lo strumento interattivo **Explore Your Journey (Esplora il tuo viaggio)**.

Pagamento dei pedaggi

Pagamento dei pedaggi sul West Gate Tunnel

I pedaggi dipendono dalla distanza percorsa, dal tipo di veicolo guidato, dall'orario di viaggio e dal tipo di account per il pedaggio.

Tipologie di account



Veicoli leggeri

Le auto, le motociclette e i veicoli commerciali leggeri pagheranno il pedaggio quando percorreranno il West Gate Tunnel e le nuove rampe di Hyde Street.



Pedaggio - mattino ora di punta

I veicoli leggeri saranno inoltre soggetti al pagamento del pedaggio nei giorni feriali, dalle ore 7:00 alle ore 9:00, alle uscite cittadine.



Veicoli pesanti

Ai veicoli pesanti come camion e autobus verrà addebitato un solo pedaggio lungo la West Gate Freeway.*

Preparati a usare le strade a pedaggio

Esistono diversi modi per pagare i pedaggi.

Viaggiare con o senza dispositivo per il telepedaggio



Se viaggi con un dispositivo per il telepedaggio, ogni volta che passi un punto di pedaggio pagherai solo la tariffa applicabile.

Viaggiare con un dispositivo per il telepedaggio è più conveniente.



Se viaggi senza un dispositivo per il telepedaggio, ogni volta che passi un punto di pedaggio pagherai la tariffa applicabile più una commissione per il riconoscimento della targa.

Se viaggi su una strada a pedaggio senza un account

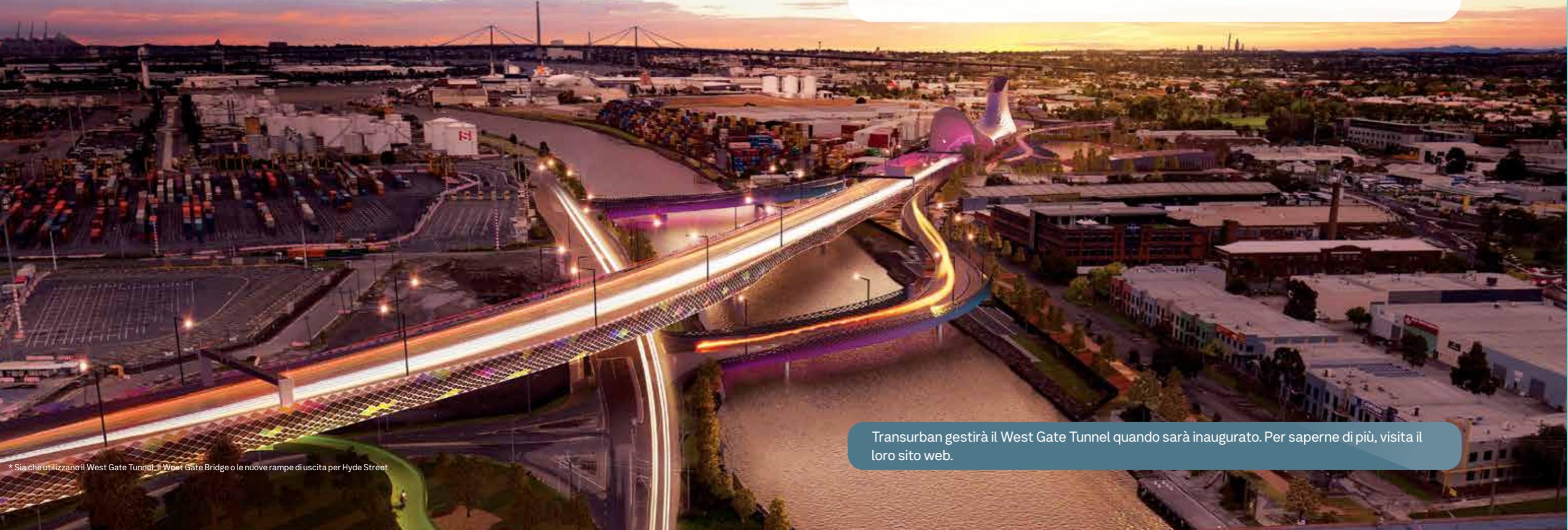
Se non hai un account per il pedaggio attivo o un pass singolo quando attraversi il West Gate Tunnel, potresti ricevere un avviso di mancato pagamento con costi e spese aggiuntivi oltre al pedaggio.

È importante avere un account per il pedaggio attivo o un pass singolo, in modo da gestire più facilmente i propri viaggi, pagamenti e veicoli.

Solo di passaggio? Puoi acquistare un pass fino a 5 giorni dopo il viaggio.

Costi del pedaggio

Visita transurban.com.au/west-gate-tunnel-tolls per le ultime informazioni sui costi del pedaggio del West Gate Tunnel.



Preparati a guidare

**Il West Gate Tunnel
offre agli automobilisti
nuovi modi per viaggiare
dall'area ovest verso la
città e viceversa.**

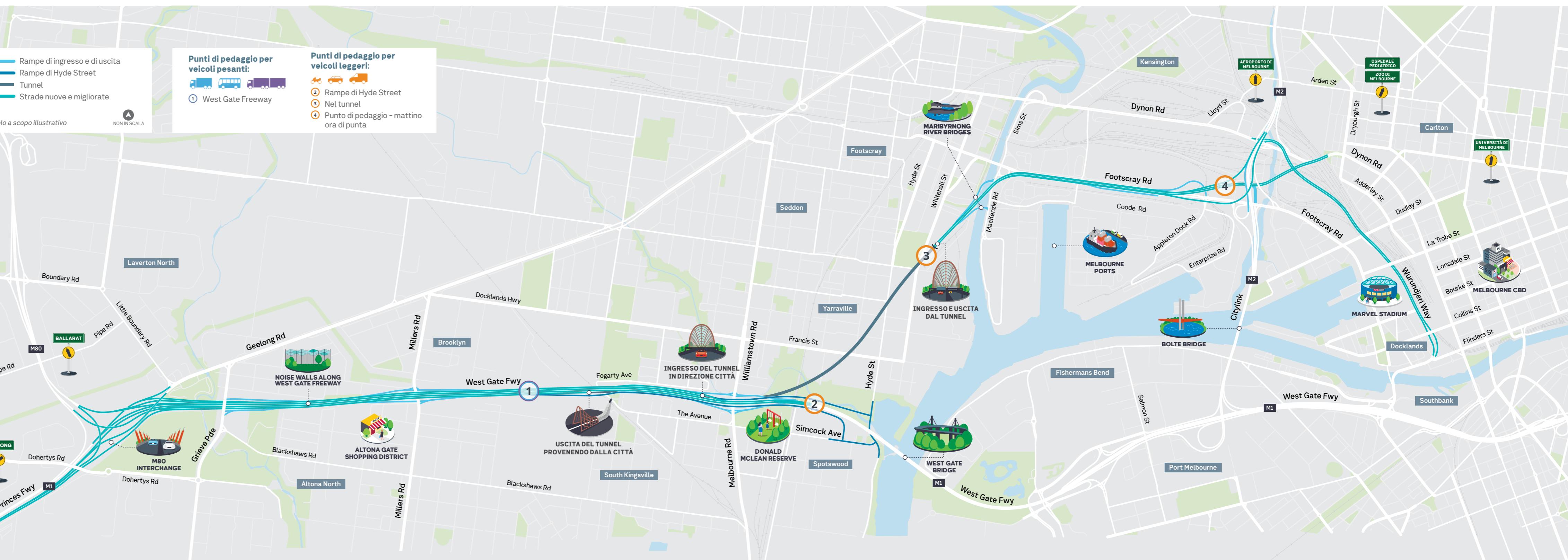
Grazie alle gallerie a doppia canna sotto Yarraville che collegano la città e CityLink, nonché alle corsie più ampie sulla West Gate Freeway e ai nuovi collegamenti con CityLink, North Melbourne e Docklands, gli automobilisti avranno più opzioni che mai.

Per sapere di più sul progetto del West Gate Tunnel e per pianificare i tuoi viaggi in anticipo, visita westgatetunnelproject.vic.gov.au/drive



Preparati a guidare

Come utilizzare il West Gate Tunnel



In collaborazione con
Transurban

WEST GATE TUNNEL

VICTORIA'S
BIG BUILD

VICTORIA
State Government

Sicurezza

Sicurezza stradale nel West Gate Tunnel

Informati sulla sicurezza nel tunnel e sulle strade di collegamento.

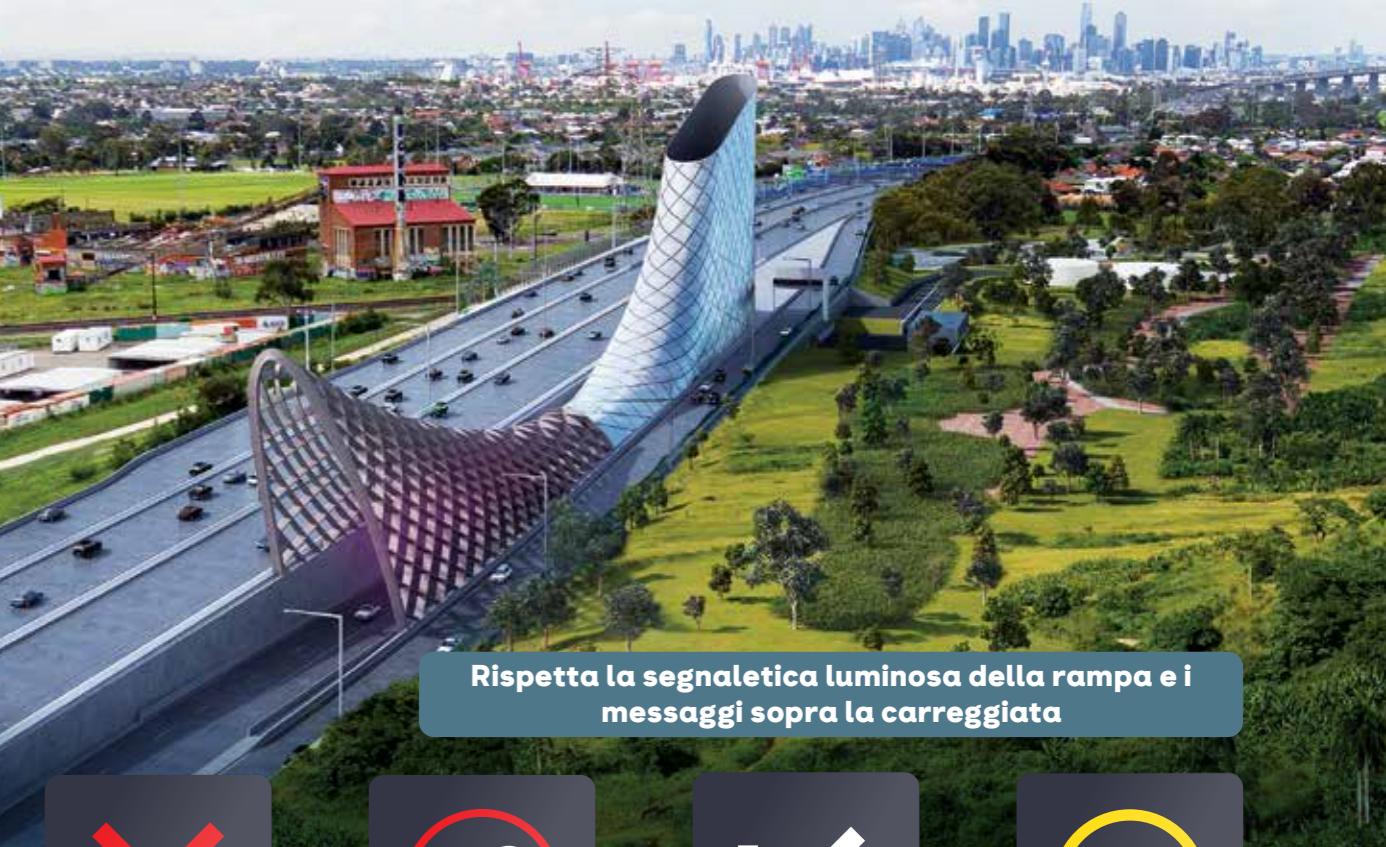
Ricorda!

Se sei coinvolto in un incidente stradale bisogna di aiutare il team di Transurban pronto a intervenire. Salvatun numero **313313** sul tuo telefono è disponibile 24 ore su 24, 7 giorni su 7.

Ci prendiamo cura di te sulla strada

Guidare nel West Gate Tunnel è sicuro, grazie ai sistemi all'avanguardia in essere per garantire la tua sicurezza. Le telecamere monitoreranno le condizioni del traffico sul West Gate Tunnel e su Citylink 24 ore su 24, 7 giorni su 7.

In caso di guasto o incidente, rimani all'interno del veicolo, accendi le luci di emergenza e contatta il team di pronto intervento di Transurban, che verrà inviato immediatamente.



Una X rossa significa che la corsia è chiusa. Potrebbero esserci lavori stradali, guasti o detriti sulla strada più avanti.

I limiti di velocità cambiano in base agli incidenti o alla congestione stradale. Gli automobilisti devono rispettare il limite di velocità indicato dalla segnaletica.

Quando si verifica un incidente, delle frecce indichano la corsia in cui immettersi. Se necessario, questi segnali potrebbero indicare come uscire dall'autostrada.

Se si trova questo segnale circolare nel tunnel, procedendo avanti. Se necessario, questi segnali potrebbero indicare come uscire dall'autostrada.

Ricorda!
Se sei coinvolto in un incidente stradale bisogna di aiutare il team di Transurban pronto a intervenire. Salvatun numero **313313** sul tuo telefono è disponibile 24 ore su 24, 7 giorni su 7.

Rispetta la segnaletica unica della rampa e messaggia sopra la carreggiata

Una X rossa significa che la corsia è chiusa. Potrebbero esserci lavori stradali, guasti o detriti sulla strada più avanti.

I limiti di velocità cambiano in base agli incidenti o alla congestione stradale. Gli automobilisti devono rispettare il limite di velocità indicato dalla segnaletica.

Quando si verifica un incidente, delle frecce indichano la corsia in cui immettersi. Se necessario, questi segnali potrebbero indicare come uscire dall'autostrada.

Se si trova questo segnale circolare nel tunnel, procedendo avanti. Se necessario, questi segnali potrebbero indicare come uscire dall'autostrada.